

# 遵行神的旨意

馬太福音 Matthew 6:9-13  
朱世陸牧師 Rev. Luke Zhu  
10/5/2025



**Does being obedient mean that  
Christians lose their freedom?**

## 馬太福音 Matthew

**5:17** 「莫想我來要廢掉律法和先知。我來不是要廢掉，乃是要成全。」

"Do not think that I have come to abolish the Law or the Prophets; I have not come to abolish them but to fulfill them.

## 馬太福音 Matthew

**5:18** 我實在告訴你們，就是到天地都廢去了，律法的一點一畫也不能廢去，都要成全。

For truly I tell you, until heaven and earth disappear, not the smallest letter, not the least stroke of a pen, will by any means disappear from the Law until everything is accomplished.

## 馬太福音 Matthew

**5:19** 所以，無論何人廢掉這誡命中最小的一條，又教訓人這樣做，他在天國要稱為最小的。但無論何人遵行這誡命，又教訓人遵行，他在天國要稱為大的。

Therefore anyone who sets aside one of the least of these commands and teaches others accordingly will be called least in the kingdom of heaven, but whoever practices and teaches these commands will be called great in the kingdom of heaven.

# 馬太福音 Matthew

**7:21** 「凡稱呼我『主啊，主啊』的人不能都進天國；惟獨遵行我天父旨意的人才能進去

"Not everyone who says to me, 'Lord, Lord,' will enter the kingdom of heaven, but only the one who does the will of my Father who is in heaven.

# 馬太福音 Matthew

**7:22** 當那日必有許多人對我說：『主啊，主啊，我們不是奉你的名傳道，奉你的名趕鬼，奉你的名行許多異能嗎？』

Many will say to me on that day, 'Lord, Lord, did we not prophesy in your name and in your name drive out demons and in your name perform many miracles?'

## 馬太福音 Matthew

**7:23** 我就明明的告訴他們說：  
『我從來不認識你們，你們這些作惡的人，離開我去吧！』」

Then I will tell them plainly, 'I never knew you. Away from me, you evildoers!'



# 馬太福音 Matthew

**7:24** 「所以，凡聽見我這話就去行的，好比一個聰明人，把房子蓋在磐石上；

Therefore everyone who hears these words of mine and puts them into practice is like a wise man who built his house on the rock.

## 馬太福音 Matthew

**7:25** 雨淋，水沖，風吹，  
撞著那房子，房子總不倒塌  
，因為根基立在磐石上。

The rain came down, the streams rose,  
and the winds blew and beat against  
that house; yet it did not fall, because it  
had its foundation on the rock.

## 馬太福音 Matthew

**7:26** 凡聽見我這話不去行的，  
好比一個無知的人，把房子  
蓋在沙土上；

But everyone who hears these words of mine and does not put them into practice is like a foolish man who built his house on sand.

## 馬太福音 Matthew

**7:27** 雨淋，水沖，風吹，撞著那房子，房子就倒塌了，並且倒塌得很大。」

The rain came down, the streams rose, and the winds blew and beat against that house, and it fell with a great crash."

**119:9** 少年人用什麼潔淨他的行為呢？是要遵行你的話！ **119:10** 我一心尋求了你；求你不要叫我偏離你的命令。 **119:11** 我將你的話藏在心裡，免得我得罪你。

How can a young person stay on the path of purity? By living according to your word. I seek you with all my heart; do not let me stray from your commands. I have hidden your word in my heart that I might not sin against you.

## 詩篇 Psalms

**119:164** 我因你公義的典章一天七次讚美你。**119:165** 愛你律法的人有大平安，什麼都不能使他們絆腳。

Seven times a day I praise you for your righteous laws. Great peace have those who love your law, and nothing can make them stumble.

## 提摩太後書 2 Timothy

**3:15** 這聖經能使你因信基督耶穌，有得救的智慧。

the Holy Scriptures, which are able to make you wise for salvation through faith in Christ Jesus.

## 提摩太後書 2 Timothy

**3:16** 聖經都是神所默示的，於教訓、督責、使人歸正、教導人學義都是有益的，**3:17** 叫屬神的人得以完全，預備行各樣的善事。

All Scripture is God-breathed and is useful for teaching, rebuking, correcting and training in righteousness, so that the servant of God may be thoroughly equipped for every good work.



馬太福音 Matthew

**6:10** 願你的旨意行  
在地上，如同行在天  
上。

"your will be done, on earth  
as it is in heaven.

## 提摩太前書 1 Timothy

**1:19** 常存信心和無虧的良心。  
有人丟棄良心，就在真道上如同船破壞了一般。

holding on to faith and a good conscience, which some have rejected and so have suffered shipwreck with regard to the faith.



常存無虧的良心

我因此自己勉勵，對神對人，  
常存無虧的良心。（使 24:16）



**Acts 24:16 So I strive always to keep my  
conscience clear before God and man.**



## 提摩太後書 2 Timothy

**1:3** 我感謝神，就是我接續祖先  
先用清潔的良心所事奉的神。

I thank God, whom I serve, as my  
ancestors did, with a clear conscience.

## 提摩太後書 2 Timothy

**1:7** 因為神賜給我們，不是  
膽怯的心，乃是剛強、仁愛  
、謹守的心。

For the Spirit God gave us does  
not make us timid, but gives us  
power, love and self-discipline.

## 腓立比書 Philippians

**3:12** 這不是說我已經得著了，已經完全了；**我乃是竭力追求**，或者可以得著基督耶穌所以得著我的。

Not that I have already obtained all this, or have already arrived at my goal, but **I press on to take hold of** that for which Christ Jesus took hold of me.

## 馬可福音 Mark

**4:20** 那撒在好地上的，就是人聽道，又領受，並且結實，有三十倍的，有六十倍的，有一百倍的。

Others, like seed sown on good soil, hear the word, accept it, and produce a crop-some thirty, some sixty, some a hundred times what was sown.

# Samson's Life Lessons

